

Xenium

NowyStyl



Let's make your space together



Ein Stuhl zu Ihren Diensten

Ein ansprechendes Design gepaart mit überzeugender Flexibilität sind Eigenschaften, die die Sitzmöbelserie Xenium auszeichnen. Die Stühle passen sich der Körperform des Nutzers optimal an und garantieren so ergonomischen Komfort in jeder Position. Die Stuhlserie Xenium wurde in Funktion und Design für höchste Ansprüche konzipiert.

Des sièges à votre service

Son design épuré et son incroyable flexibilité font de Xenium un partenaire parfait pour chaque environnement de travail. Les sièges s'adaptent à toutes les morphologies, en assurant une posture saine. De plus, leur design et leurs fonctionnalités répondent à des critères très stricts. Grâce aux mécanismes de pointe associés à des réglages sophistiqués, la gamme de sièges Xenium satisfait toutes les exigences individuelles.



Designed by
Martin Ballendat

Martin Ballendat ist bereits seit über 30 Jahren als Designer erfolgreich. Er wurde 1968 in Bochum geboren und schloss die Studienrichtung Industriedesign an der Folkwangschule in Essen ab. Über mehr als 15 Jahre war er Dozent und Gastprofessor in Graz und Salzburg an der Hochschule für angewandte Wissenschaften im Bereich Design. Seine Entwürfe erlangten internationale Anerkennung – im Verlaufe seiner Karriere erhielt er mehr als 150 Designpreise, darunter 40 Red Dot Awards, 2 Titel Best of the Best, der IF-Award, Best of Necon Chicago Gold and Silver, Good Design Award Athenaeum, Best of the Best Interieur – Innovations-Award sowie zahlreiche andere Auszeichnungen in Belgien, den Niederlanden, Japan, China, Kanada, Ungarn und vielen anderen Orten auf der ganzen Welt.

Martin Ballendat est un designer reconnu depuis plus de 30 ans. Il est né à Bochum en Allemagne en 1958 et diplômé de la faculté de design industriel de l'Université Folkwangschule de Essen. Pendant plus de 15 ans, il a été enseignant de sciences appliquées dans le domaine du design et professeur visiteur aux universités de Graz et Salzburg. Ses projets ont été mondialement récompensés : au cours de sa carrière, il a obtenu plus de 100 prix, dont 17 prix Red Dot, 2 mentions Best of the Best, un prix IF-Award, deux prix Best of Necon Chicago (Gold et Silver), un prix Good Design Award Athenaeum, un prix Best of the Best Interieur-Innovations-Award et beaucoup d'autres en Belgique, aux Pays-Bas, au Japon, en Chine, au Canada, en Hongrie et ailleurs dans le monde.





INHALTSVERZEICHNIS

TABLE DE MATIERES

Drehstühle Sièges pivotants	6
Beistell- und Konferenzstühle Sièges visiteur et de conférence	32



Ein Stuhl für alle Ansprüche

UN SIEGE POUR DES
UTILISATEURS EXIGEANTS



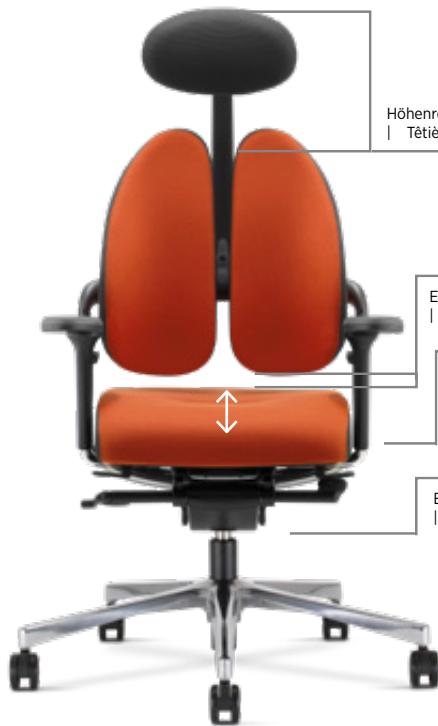
Ein Stuhl – viele Möglichkeiten

Die Vielseitigkeit der Stuhlserie entspricht mit ihren Möglichkeiten den Sitzansprüchen unterschiedlicher Nutzer. Xenium bietet zahlreiche Einstellungsmöglichkeiten und Optionen – und ist so individuell und flexibel an die Bedürfnisse der Kunden und Mitarbeiter anpassbar.

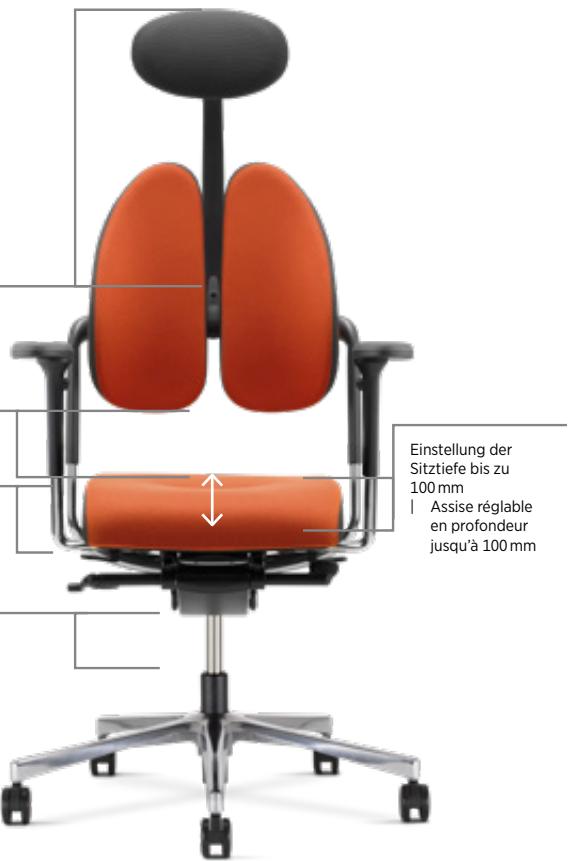
Un siège, plusieurs solutions

Nous sommes tous différents et cette diversité est particulièrement intéressante. Il est évident qu'il n'est pas toujours facile de gérer cette diversité et d'équiper le bureau d'un mobilier flexible, qui s'adapterait aux besoins des employés et aux changements au sein de l'entreprise. Assurer le confort aux utilisateurs, quelle que soit leur taille, constitue un grand défi. Xenium possède une amplitude incroyable de réglages, avec la possibilité de choisir des fonctionnalités supplémentaires.

Einstellbereich | Amplitude de réglages



Minimaler Einstellbereich
| Amplitudes de réglage minimales



Maximaler Einstellbereich
| Amplitudes de réglage maximales

Vielseitig in Auswahl und Funktion

UNE DIVERSITE PRECIEUSE



Ihre Bedürfnisse, Ihre Wahl

Flexibilität ist eine der wichtigsten Eigenschaften in einem modernen Büro. Die Rückenlehnen der Stuhlserie Xenium sind wahlweise in drei Varianten erhältlich: Duo-Back, UPH/Plastic oder Mesh. Mit dieser breiten Auswahl an Rückenlehnen wird eine individuelle Abstimmung auf den Nutzer und dessen Bedürfnisse für mehr Komfort am Arbeitsplatz ermöglicht. Die Rückenlehnenhöhe kann standardmäßig in einem Bereich von 90 mm eingestellt werden.

Vos besoins, votre choix

La flexibilité est une des qualités essentielles d'un bureau. Grâce à la possibilité de choisir entre trois types de dossier : Duo-Back, UPH ou Mesh, facilement interchangeables, nous pouvons assurer cette flexibilité à chaque utilisateur, selon ses besoins et ses préférences. Par défaut, les dossiers Xenium sont équipés d'une fonctionnalité permettant de régler leur hauteur de manière fluide, avec une amplitude de 90 mm.



Xenium swivel chair UPH/Plastic



Xenium swivel chair Duo-Back



Xenium swivel chair Mesh

Standardausführung
| Par défaut :



Die intelligente
Rückenlehnenbefestigung
ermöglicht jederzeit den Austausch
gegen eine andere Rückenlehne.

Un système de fixation unique,
permettant de changer de type de
dossier après l'achat.



Eine Höhenverstellung der Rückenlehne ist
Standard. Dank der Rückenlehnenkonstruktion
werden mit der Höheneinstellung bis zu 25 mm
Sitztiefe zusätzlich gewonnen.

Le dossier est par défaut réglable en hauteur.
Grâce à la structure de la barre du dossier, la
profondeur de l'assise peut être augmentée de
25 mm supplémentaires lorsque la hauteur du siège
est modifiée.

Duo-Back Rückenlehne

Wer sich bewegt, fühlt sich fit. Dank der Rückenflügel, die den Rücken unabhängig voneinander in der Bewegung unterstützen, bietet das Duo-Back-Prinzip höchsten Sitzkomfort. Dieses von uns entwickelte Sitzkonzept setzt seit Jahren weltweit neue Massstäbe in der Ergonomie und wirkt sich positiv auf Muskulatur, Stoffwechsel, Blutkreislauf und Nervensystem aus.

Untersuchungen zeigen: die einzigartige Konstruktion der Duo-Back Rückenlehne reduziert den Druck auf die Wirbelsäule um bis zu 50% gegenüber herkömmlichen Rückenlehnen. Aus diesem Grund wird die Duo-Back Rückenlehne von Rückenschulen, Orthopäden und Krankenkassen empfohlen.

Die aus Kunststoff hergestellten Elemente der Rückenlehne und der Kopfstütze sind wahlweise in Schwarz, Grau oder Weiss erhältlich.

Dossier Duo-Back

Le siège équipé du dossier Duo-Back a été conçu selon le principe «ceux qui bougent, se sentent mieux». C'est pourquoi il assure un confort exceptionnel et durable. Grâce à son projet unique et novateur, le dossier n'exerce aucune pression sur les disques et les vertèbres, mais soutient les muscles entourant la colonne vertébrale.

Deux éléments en forme d'ailes peuvent se bouger de manière autonome, ce qui procure à l'utilisateur un soutien parfait en position assise, tout en permettant le mouvement dans plusieurs directions. Selon des études, le dossier Duo-Back permet d'alléger la charge sur la colonne vertébrale de 50 % comparé aux dossiers standard.

Il prévient ainsi les maux de dos, et il est recommandé par les orthopédistes pour éliminer les troubles déjà existants. Les éléments en plastique du dossier et de la tête sont disponibles en 3 coloris : blanc, gris ou noir.





UPH/Plastic Rückenlehne

Klassisch im Design: die Kombination von zwei Farben der gepolsterten Rückenlehne und die dekorative Ziernaht in Wellenform unterstreichen das markante Design.

In der mit Leder oder Kunstleder gepolsterten Version ist die wellenförmige Ziernaht ebenfalls erhältlich, jedoch nur im gleichen Stoff. Die Rückenlehnenabdeckung besteht aus Kunststoff und ist in den Farben Schwarz, Grau und Weiss erhältlich.

Dossier tapissé UPH/Plastic

Pour ceux qui préfèrent des solutions classiques, le choix d'un dossier tapissé semble le meilleur. Il est possible d'introduire une seconde couleur en ajoutant une surpiqûre décorative en forme de vague.

Dans la version tapissée en cuir ou similicuir, il est également possible d'ajouter une surpiqûre en forme de vague, mais uniquement avec le même type de finition. La contre-coque du dossier est en plastique, disponible en coloris gris, noir ou blanc.



Mesh Rückenlehne

Das transparente Netz verleiht dem Xenium Stuhl Leichtigkeit, Dynamik, Eleganz und sorgt für optimales Klima. Ein überzeugender Vorteil dieser Rückenlehnenvariante ist die Anpassung an die natürliche Form der Wirbelsäule. Dank der gleichmässigen Verteilung des Rückendrucks auf das Netz ist dem Nutzer optimaler Komfort garantiert.

Das Netz und der aus Kunststoff hergestellte Rückenlehnenrahmen sind in Schwarz, Grau und Weiss erhältlich.



Dossier résille (Mesh)

Avec sa résille transparente, le siège Xenium paraît plus léger, plus dynamique et plus élégant, tout en gardant ses qualités ergonomiques. La résille s'ajuste à la courbure naturelle du dos, ce qui est un grand avantage pour ce type de dossier. Grâce au maintien uniforme du dos par l'ensemble de la surface en résille, l'utilisateur bénéficie d'un confort optimal.

La résille et le cadre du dossier sont réalisés en matière synthétique et sont disponibles dans les coloris suivants : blanc, gris ou noir. Le dossier est par défaut réglable en hauteur.



Mesh – hohe Qualität und transparentes Netz – erhältlich in verschiedenen Farben.

—
Mesh : la résille transparente de haute qualité. Disponible en plusieurs coloris.

Sitzen ist Einstellungssache!

METTEZ-VOUS A L'AISE



Mechaniken

Gesundes Sitzen ist eine notwendige Voraussetzung für konzentriertes und beschwerdefreies Arbeiten. Die intuitive und einfache Einstellung der Xenium-Stühle an den jeweiligen Nutzer bietet gegenüber herkömmlichen Drehstühlen gesundes Sitzen auf höchstem Niveau. Wahlweise stehen drei Synchronmechaniken und eine Freework Mechanik zur Verfügung. Die Mechaniken ermöglichen kleinen und grossen Personen komfortgerechtes Sitzen – mit einer Sitztiefeneinstellung bis zu 100 mm.

Mécanismes

De nos jours, une posture assise saine est cruciale pour les employés. Xenium s'adapte de manière très flexible aux exigences individuelles de l'utilisateur, grâce au choix entre les trois mécanismes suivants : EPRON SYNCRON PLUS, DYNAMIC PLUS ou INEDITO. Les réglages faciles et intuitifs des sièges Xenium permettent une posture assise saine et un usage plus confortable que les sièges pivotants ordinaires. Les fonctionnalités des mécanismes et la possibilité de régler l'assise jusqu'à 100 mm de profondeur, font de Xenium un choix parfait pour des individus de toutes tailles.

Standardausführung
| Par défaut :



Einstellung der Sitztiefe bis zu 100 mm mittels einer Taste.

Assise réglable en profondeur jusqu'à 100 mm, à l'aide d'un seul bouton



Synchronmechanik EPRON SYNCRON PLUS

Für überzeugende Ergonomie stehen die verschiedenen Funktionen der Stuhlmechanik. Die Mechanik bietet höchsten Sitzkomfort und Anpassungsmöglichkeiten an die individuellen Bedürfnisse des Nutzers.

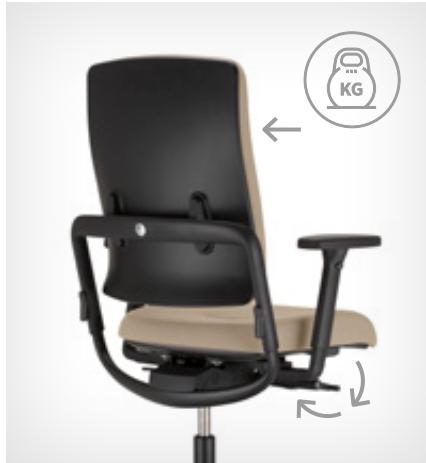
Mécanisme synchrone EPRON SYNCRON PLUS

Les fonctionnalités du mécanisme sont l'élément essentiel d'un siège ergonomique. Le mécanisme de base dans la gamme Xenium offre un confort optimal et s'adapte aux besoins individuels de l'utilisateur.



„Dynamisches Sitzen“ – die Mechanik ermöglicht einen synchronen Bewegungsablauf (im Verhältnis 11°) von Rückenlehne (Öffnungswinkel 23°) zu Sitz. Dadurch wird eine optimale Bewegungsfreiheit des Nutzers gewährleistet.

«Dynamic sitting» (posture dynamique): fonction de dossier mobile (23°), synchronisé avec le mouvement de l'assise (11°). Le dossier suit en permanence le dos de l'utilisateur, en assurant un maintien optimal pendant le travail.



Der Widerstand der Rückenlehne kann mit Hilfe einer einfach zugänglichen Kurbel auf das Gewicht des Anwenders von 45 bis 110 kg eingestellt werden.

La tension de retour du dossier réglable sur une amplitude de 45 à 110 kg, à l'aide d'une poignée facilement accessible.



Die negative Sitzneigeinstellung von bis zu 4° (optional) ist mit einem Hebel einzustellen.

Assise inclinable en position négative à 4° (option supplémentaire), à l'aide d'une le levier.



Anti-Shock – ausgestattet mit einer Sicherheitsautomatik gegen unbeabsichtigtes Auslösen der Rückenlehne.

Anti-Shock: fonction de sécurité anti-retour du dossier, qui empêche que le dossier frappe le dos de l'utilisateur après la libération du mécanisme de blocage.



Rückenlehnenarretierung in 5 Positionen.

Dossier blocable en 5 positions.



Sitztiefenverstellung bis 100 mm.

Assise réglable en profondeur jusqu'à 100 mm.

Synchronmechanik INEDITO mit automatischer Gewichtsverstellung

Durch die automatische Gewichtsverstellung ist der Bürostuhl Xenium mit dieser Mechanik für Hot-Desking-Bereiche in Büros bestens geeignet.

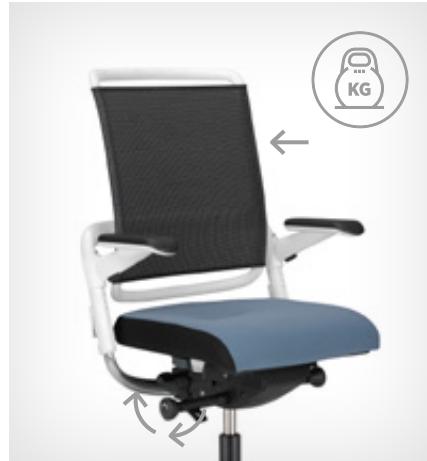
Mécanisme synchrone autorégulant INEDITO

Grâce à la fonctionnalité d'autoréglage, les sièges équipés de ce mécanisme sont parfaits pour un travail dans le système de bureaux partagés.



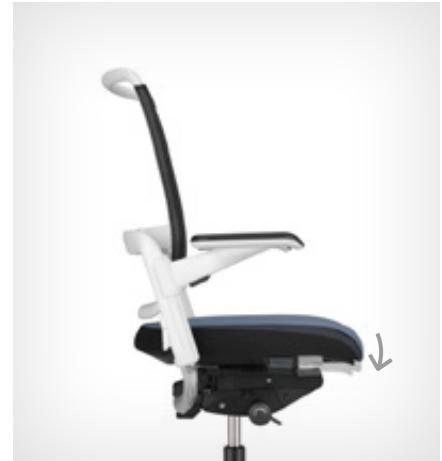
„Dynamisches Sitzen“ – die bewegliche Rückenlehne (20°), gewährleistet einen synchronen Bewegungsablauf (6°). Dadurch wird eine optimale Bewegungsfreiheit des Nutzers gewährleistet.

«Dynamic sitting» (posture dynamique): fonction de dossier mobile (20°), synchronisé avec le mouvement de l'assise (6°). Le dossier suit en permanence le dos de l'utilisateur, en assurant un maintien optimal pendant le travail.



Der Widerstand der Rückenlehne kann mit Hilfe eines einfach zugänglichem Drehknopfes auf das Gewicht des Anwenders von 45 bis 110 kg in 4 Stufen eingestellt werden.

La tension de retour du dossier réglable sur une amplitude de 45 à 110kg, à l'aide d'une poignée facilement accessible.



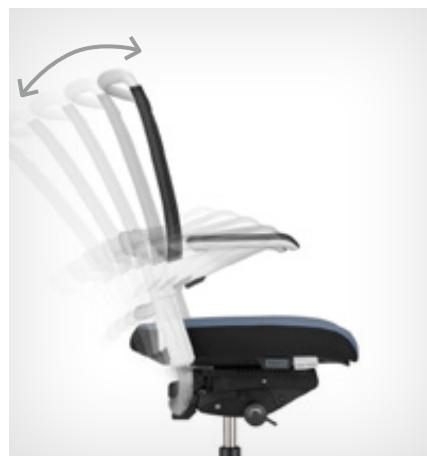
Der negative Sitzneigewinkel (5°) wird mit einem Hebel eingestellt.

Assise inclinable en position négative à 5° , réglable à l'aide d'une levier.



Anti-Shock – ausgestattet mit einer Sicherheitsautomatik gegen unbeabsichtigtes Auslösen der Rückenlehne.

Anti-Shock: fonction de sécurité anti-retour du dossier, qui empêche que le dossier frappe le dos de l'utilisateur après la libération du mécanisme de blocage.



Rückenlehnenarretierung in 4 Positionen.

Dossier blocable en 4 positions.



Sitztiefenverstellung bis 100 mm.

Assise réglable en profondeur jusqu'à 100 mm.



Synchronmechanik DYNAMIC PLUS

Der grosse Neigungswinkel der Stuhl-Rückenlehne ermöglicht ein freies, dynamisches Sitzen. Das ist ein wesentlicher Vorteil für die Rückenmuskulatur, die Wirbelsäule und für den Stoffwechsel. Die Komfort-Synchronmechanik bietet mit einem grossen Öffnungswinkel der Rückenlehne höchsten Sitzkomfort bei der täglichen Arbeit. Die optionale Gewichtsverstellung bietet zusätzliche Anpassungsmöglichkeit.



„Dynamisches Sitzen“ – die Mechanik ermöglicht einen synchronen Bewegungsablauf (im Verhältnis 26°) von Rückenlehne (Öffnungswinkel 10°) zu Sitz. Dadurch wird eine optimale Bewegungsfreiheit des Nutzers gewährleistet.

«Dynamic sitting» (posture dynamique): fonction de dossier mobile (26°), synchronisé avec le mouvement de l'assise (10°). Le dossier suit en permanence le dos de l'utilisateur, en assurant un maintien optimal pendant le travail.



Der Widerstand der Rückenlehne kann mit Hilfe einer einfach zugänglichen Kurbel auf das Gewicht des Anwenders von 45 bis 110 kg eingestellt werden. Optional ist eine Gewichtseinstellung per Kurbel für Anwender mit einem Gewicht zwischen 85 und 150 kg erhältlich.

La tension de retour du dossier se règle facilement avec une manivelle. Il existe également une version du mécanisme pour régler la tension de retour du dossier pour les utilisateurs pesant entre 85 et 150 kg.



Die negative Sitzneigeeinstellung (4°) kann mittels Hebel eingestellt werden.

Assise inclinable en position négative à 4°, réglable à l'aide d'une vis.



Anti-Shock – ausgestattet mit einer Sicherheitsautomatik gegen unbeabsichtigtes Auslösen der Rückenlehne.

Anti-Shock : fonction de sécurité anti-retour du dossier, qui empêche que le dossier frappe le dos de l'utilisateur après la libération du mécanisme de blocage.



Rückenlehnenarretierung in 10 Positionen.

Dossier blocable en 10 positions.



Sitztiefenverstellung bis 100 mm.

Assise réglable en profondeur jusqu'à 100 mm.

Mécanisme synchrone DYNAMIC PLUS

Un angle d'inclinaison de dossier très large permet de rester en mouvement libre, ce qui a un effet bénéfique sur les muscles dorsaux, la colonne vertébrale et le métabolisme de l'utilisateur. Le mécanisme DYNAMIC PLUS se distingue par sa grande amplitude d'inclinaison du dossier, ce qui garantit un confort optimal lors du travail quotidien.

Freework Mechanik

Jeder Mensch ist anders. Darum lassen sich alle Xenium-Modelle individuell an den Nutzer anpassen. Die Freework Mechanik bietet einen 3-dimensional beweglichen Sitz.

Freework mécanisme

Chaque personne est différente. C'est pourquoi tous les modèles de Xenium peuvent être adaptés à l'utilisateur de manière individuelle. Le mécanisme Freework dispose d'une assise mobile dans 3 dimensions.



„Freework“ – 3-dimensionale Bewegungsfreiheit mit einem Rückenlehnenöffnungswinkel von 14°.



Der Widerstand der Rückenlehne kann mit Hilfe einer einfach zugänglichen Kurbel auf das Gewicht des Anwenders von 45 bis 80 kg eingestellt werden. Optional ist eine Gewichtseinstellung per Kurbel für Anwender mit einem Gewicht zwischen 80 und 110 kg erhältlich.

La tension de retour du dossier réglable sur une amplitude de 45 à 80 kg, à l'aide d'un bouton facilement accessible. Il existe également une version du mécanisme pour régler la tension de retour du dossier pour les utilisateurs pesant entre 80 et 110 kg.



Die Sitzhöhe ist stufenlos mittels Gasfeder verstellbar.



Sitztiefenverstellung bis 100 mm.

La hauteur d'assise peut être ajustée à l'infini, à l'aide d'un vérin.

Assise réglable en profondeur jusqu'à 100 mm.



Komfort auf höchstem Niveau

LE CONFORT ULTIME





Sitzfläche

Der Sitz vom Xenium kann mit zwei unterschiedlichen Schaumstoffarten ausgestattet werden. Aussergewöhnliche Haltbarkeit und entsprechende Elastizität bietet der Formschaum. Der viskoelastische Schaum passt sich der Körperform an. Das garantiert eine gleichmässige Druckverteilung auf die gesamte Sitzfläche und entlastet den Körper.

Ein zusätzlicher Vorteil der Sitzfläche ist die Einstellung der Sitztiefe (in einem Bereich von 100 mm) für eine individuelle Anpassung an die Körpergrösse und das Gewicht des Nutzers. Die Seitenböden der Sitzfläche lassen sich optional mit 3D-Netzgewebe oder im gleichen Bezugsstoff polstern.

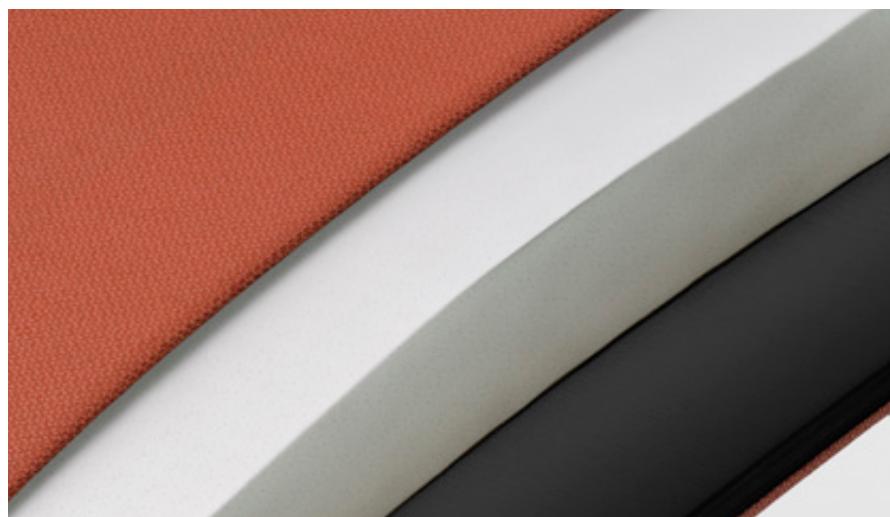
Assise

L'assise peut être rembourrée avec deux types de mousse : de la mousse moulée, d'une épaisseur de 59 mm, ou de la mousse viscoélastique. La mousse est moulée avec la technologie d'injection, ce qui garantit une robustesse exceptionnelle et une élasticité adéquate qui contribuent au confort de l'utilisateur.

La mousse viscoélastique se distingue par ses capacités à épouser la forme du corps, ce qui garantit un maintien optimal sur toute la surface. La pression exercée sur le corps est ainsi diminuée et uniforme. Le réglage de l'assise en profondeur de 100 mm est un atout supplémentaire ; il permet d'adapter les dimensions du siège aux morphologies diverses des utilisateurs. En option, les facettes latérales de l'assise peuvent être tapissées d'une résille 3D.



Viskoelastischer Schaum – perfekte Anpassung an die Körperform
| Mousse viscoélastique : s'adapte parfaitement à la forme du corps



Verformungsbeständiger Formschaum
| Mousse moulée résistante aux déformations

Lordosen- und Kopfstütze

Lordosenstütze

In der Version mit Netzrücken besteht die Lordosenstütze aus einem Polsterkissen, das in der Tiefe bis zu 20 mm eingestellt werden kann und den Nutzerkomfort erhöht. Bei der Stuhlversion mit gepolsterter Rückenlehne kann diese wahlweise pneumatisch oder mit einem Drehknauf um 30 oder 25 mm in der Tiefe verstellt werden.

Kopfstütze

Die gepolsterte Kopfstütze kann, dank ihrer flexiblen Halterung, dem Nutzer individuell angepasst werden - das erhöht den Arbeitskomfort und entlastet gleichzeitig die Muskulatur von Schulter und Nacken.



Lordosenstütze für Mesh Rückenlehne in der Tiefe einstellbar
| Renfort lombaire pour la version résille : coussin tapissé réglable

Renfort lombaire et tête-à-tête

Renfort lombaire

La version résille offre un confort supplémentaire grâce au maintien de la zone lombaire, obtenu à l'aide d'un coussin tapissé, réglable en profondeur de 20 mm. Quant au siège avec un dossier tapissé, il maintient les lombaires grâce à un mécanisme pneumatique ou réglable à l'aide d'une poignée, qui permet un réglage vertical d'une amplitude de 25 ou 30 mm.

Tête-à-tête

La tête-à-tête tapissée assure confort et bien-être au travail, en soulageant les muscles de la nuque et des épaules. Grâce au support élastique, elle est réglable en hauteur et en profondeur.



Kopfstütze
| Tête-à-tête



Lordosenstütze, in der Tiefe einstellbar mit Hilfe eines Drehknaufs
| Renfort lombaire réglable en profondeur à l'aide d'une poignée



Pneumatische Tiefeneinstellung der Lordosenstütze
| Renfort lombaire : réglage pneumatique de la profondeur



Armlehen

Um den Stuhl optimal an die individuellen Bedürfnisse des Nutzers anzupassen, kann zwischen drei verschiedenen Arten von Armlehnen gewählt werden. Die höhenverstellbaren Armlehnen (2-D) sind am hinteren Rahmen der Rückenlehne befestigt, sie werden zusammen mit der Rückenlehne angehoben und bieten so einen doppelten Einstellbereich ($2 \times 90\text{ mm}$). Die untypische Montage der Armlehnen bewirkt, dass sie sich zusammen mit der Rückenlehne neigen – ein Vorteil für alle, die häufig wechselnde Sitzpositionen einnehmen.

Bei Arbeiten am Computer bewähren sich die 4-D-Armlehnen. Diese sind in mehreren Versionen erhältlich. Eine 4-D-Armlehne erlaubt eine Drehung der Armauflage um 360° , eine Höheneinstellung um bis zu 100 mm sowie eine Breitenverstellung um bis zu 180 mm .

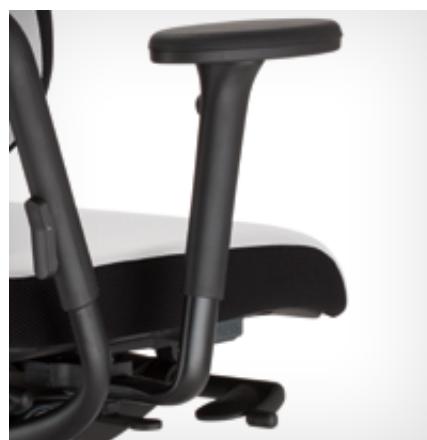
Die Armauflagen der 2-D-Armlehnen haben ein schwarzes oder graues Polyurethan-Pad, dass um 44° schwenkbar ist. Je nach Version ist die Armlehnenabdeckung in schwarzem, grauem oder weißem Kunststoff erhältlich.

Accoudoirs

Afin d'adapter le mieux possible le siège aux besoins individuels de l'utilisateur, il est important de choisir la bonne version d'accoudoirs. La gamme Xenium en comprend 3 modèles. Les accoudoirs réglables en hauteur (2D) sont montés sur la barre du dossier : cette solution double l'amplitude de réglage de la hauteur d'accoudoirs ($2 \times 90\text{ mm}$), car les accoudoirs s'élèvent en même temps que le dossier. Grâce à leur montage atypique, ils s'inclinent également en même temps que le dossier, c'est pourquoi il sont particulièrement recommandés aux cadres supérieurs ou employés effectuant de nombreux appels téléphoniques.

En revanche, les accoudoirs 4D sont un choix parfait pour un travail fréquent devant l'ordinateur. Ils sont disponibles en deux versions, qui permettent une rotation à 360° des manchettes et l'ajustement de la hauteur (jusqu'à 100 mm) ainsi que leur distance par rapport à l'assise (de 80 ou 90 mm).

Les accoudoirs 2D peuvent être réalisés en plastique noir, gris ou blanc, avec la manchette en polyuréthane de couleur noire ou grise. Selon la version du modèle 4D, les parties en plastique de l'accoudoir peuvent être noires ou blanches ; la barre d'accoudoir est en finition époxy noir ou en aluminium poli. Quant à la manchette en polyuréthane, elle est disponible en noir ou en gris.



Armlehne (2-D), montiert am Rahmen der Rückenlehne
| Accoudoir (2-D) fixé sur la barre de dossier

Armlehne (4-D)
| Accoudoir (4-D)



Fusskreuz und Rollen

Das fünfarmige Fusskreuz des Drehstuhls Xenium ist in Kunststoff schwarz bzw. Aluminium poliert oder pulverbeschichtet schwarz wählbar. Die Rollen, lastabhängig gebremst, können an die Beschaffenheit des Fußbodens angepasst werden (für Teppich- oder Hartböden).

Piètement et roulettes

Le piétement à cinq branches du siège Xenium peut être réalisé en plastique dur de couleur noire, ou en aluminium : finition époxy de couleur noire ou polie. Les roulettes autofreinées peuvent être choisies selon le type du sol : dur ou souple.



Fünfarmiges Fusskreuz aus poliertem Aluminium (ST55-POL)
| Piètement à cinq branches en aluminium poli (ST55-POL)



Fünfarmiges Fusskreuz aus pulverbeschichtetem Aluminium, in Schwarz (ST55-BL)
| Piètement à cinq branches en aluminium époxy de couleur noire (ST55-BL)



Fünfarmiges Fusskreuz aus Polyamid in Schwarz (TS29)
| Piètement à cinq branches en polyamide de couleur noire (TS29)



Rollen für Teppichböden
| Roulettes pour moquette et sols souples



Rollen für Hartböden
| Roulettes pour sols durs



Ideale Voraussetzungen für effiziente Meetings

UNE REUNION PARFAITE



Konferenzstühle

Je nach Bedarf verlangen unterschiedliche Büros die jeweils optimale Büroeinrichtung. Bei der Ausstattung von Konferenzräumen sollte allen Teilnehmern eines Meetings der beste Sitzkomfort geboten werden, insbesondere bei mehrstündigen Besprechungen.

Die unterschiedlichen Rückenlehnenlösungen der Stuhlserie Xenium sind eine wesentliche Bereicherung für moderne Meetingbereiche.

Sièges de conférence et visiteur

Le style de travail dans les bureaux contemporains demande un aménagement des lieux permettant de tenir efficacement et confortablement un conseil, une réunion rapide, une présentation ou une formation. En équipant les salles de réunion de sièges, il ne faut pas oublier le confort de tous les utilisateurs, en particulier lors des sessions de plusieurs heures.

La diversité de dossiers de sièges de conférence permet tout un éventail de configurations, tout en assurant une adaptation parfaite à chaque type de réunion.



Xenium X-CROSS mit TILT-Mechanik

Xenium Konferenzdrehstühle mit optionaler Wipp-Mechanik – in einem Bereich von 11° – bieten jedem Konferenzteilnehmer über eine lange Zeit maximalen Sitzkomfort. Dieser Sitzkomfort wird zusätzlich durch eine individuelle Sitzhöheneinstellung mittels Gasfeder ausgebaut.

Xenium X-CROSS avec le mécanisme TILT

Les sièges de conférence pivotants, équipés du mécanisme TILT avec la fonction de dossier mobile jusqu'à 11°, assurent à chaque utilisateur un confort optimal, même pendant des réunions ou conférence de plusieurs heures. L'assise réglable en hauteur par vérin oléopneumatique est un atout supplémentaire pour ce mécanisme. En option, un vérin à point retour fixe est également disponible.



Wippmechanik
| Tilt mécanisme



Höheinstellung des Sitzes
| Assise réglable en hauteur



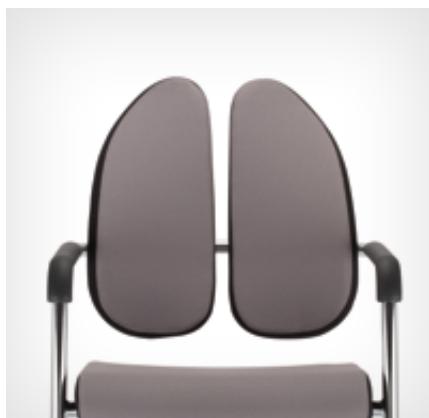
Rückenlehne Duo-Back
| Dossier Duo-Back

Rückenlehne

Bei den Beistell- und Konferenzstühlen gibt es ebenfalls drei Rückenlehnenversionen (Duo-Back, UPH/Plastic und Mesh).

Dossier Duo-Back

De même que pour les sièges pivotants Xenium, la gamme Xenium de sièges visiteur et de conférence comprend 3 modèles de dossier (Duo-Back, UPH/Plastic et Mesh).



Rückenlehne Duo-Back
| Dossier Duo-Back



gepolsterte Rückenlehne (UPH/Plastic)
| Dossier tapissé (UPH/Plastic)



Netzrückenlehne (Mesh)
| Dossier résille (Mesh)





Fusskreuz, Rollen und Gleiter

Die Konferenzdrehstühle werden wahlweise mit einem fünf- oder vierarmigen Fusskreuz in Aluminium pulverbeschichtet schwarz oder Aluminium poliert geliefert. Beistellstühle verfügen über ein Freischwingergestell, stabelbar bis zu 3 Stück. Die Stuhlbeine sind wahlweise verchromt oder pulverbeschichtet weiss bzw. schwarz.

Konferenzdrehstühle mit fünfarmigen Fusskreuz können mit lastabhängig gebremsten Rollen ausgestattet werden. Konferenzdrehstühle auf vierarmigen Fusskreuz, ohne Rollen, sind mit verchromten Gleitern erhältlich. Beistellstühle mit Freischwingergestell sind mit Minigleitern ausgestattet.



Fünfarmiges Fusskreuz aus poliertem Aluminium
| Piètement à cinq branches en aluminium poli



Fünfarmiges Fusskreuz aus pulverbeschichtetem Aluminium schwarz
| Piètement à cinq branches en aluminium, finition époxy noir



Vierarmiges Fusskreuz aus poliertem Aluminium
| Piètement à quatre branches en aluminium poli



Freischwingergestell
| Pied luge



Rollen für Teppichböden
| Roulettes pour moquette et sols souples



Rollen für Hartböden
| Roulettes pour sols durs



Minigleiter
| Mini-patins

Piètement, roulettes et patins

Les sièges de conférence pivotants peuvent être équipés d'un piétement à cinq branches en plastique de couleur noire, ou d'un piétement à cinq ou quatre branches en aluminium époxy noir ou poli. Les sièges visiteur possèdent un piétement luge en acier, permettant d'empiler jusqu'à deux pièces. Les deux versions de piétement du siège visiteur peuvent être chromées ou peintes en époxy de couleur noire ou blanche.

Les sièges de conférence pivotants avec un piétement à cinq branches peuvent être équipés de roulettes autofreinées, ceux avec un piétement à quatre branches de patins chromés. Le pied luge du siège visiteur est équipé quant à lui de mini-patins. Les roulettes et les patins peuvent être choisis selon le type du sol : dur ou souple.



Armlehen

Die in den Rahmen des Konferenzstuhls integrierten Armlehnen werden wahlweise mit einer Polyurethan-Auflage in schwarzer oder grauer Farbe ausgestattet.



Accoudoirs

Les accoudoirs, intégrés dans la structure du siège de conférence, peuvent être équipés de manchettes en polyuréthane de couleur noire ou grise.









Xenium Konferenzdrehstuhl
X-Cross UPH/Plastic TILT/AR/AG



Xenium Konferenzdrehstuhl
X-Cross UPH/Plastic TILT/AR/RG



Xenium Konferenzdrehstuhl
X-Cross Duo-Back



Xenium Konferenzdrehstuhl
X-Cross Duo-Back TILT/AR/AG



Xenium Konferenzdrehstuhl
X-Cross Mesh TILT/AR/AG



Xenium Konferenzdrehstuhl
X-Cross Mesh TILT/AR/AG



Xenium Freischwingerstuhl CF UPH/Plastic
CFPS-W/B



Xenium Freischwingerstuhl CF Duo-Back
CFPS-CR/GR



Xenium Freischwingerstuhl CF Mesh
CFPS-CR/B



Vertrieb in der Schweiz durch:
| Distribué en Suisse par :



SITAG AG
Simon Frick-Str. 3
CH-9466 Sennwald

T +41 (0) 81 758 18 18
info@sitag.ch
www.sitag.ch

Bibliographie:

1. Buckley J., Hedge A., Yates T., Copeland R., Loosemore M., Hamer M. (2015). *The sedentary office: a growing case for change towards better health and productivity.* "British Journal of Sports Medicine."

© Copyright 2021 Nowy Styl sp. z o.o.

Die Nowy Styl sp. z o.o. behält sich das Recht vor, technische Änderungen und Anpassungen der Stoffund Oberflächenauswahl vorzunehmen.
| Nowy Styl sp. z o.o. se réserve le droit de modifier les caractéristiques de construction et les finitions de ses produits.

Wichtiger Hinweis: Die im Druck dargestellten Farben können von den Originalfarben abweichen.
| Attention : Les coloris réels peuvent légèrement différer des coloris présents dans ce document.

Publications of Nowy Styl sp. z o.o. Brands and trademarks used herein are the property of NSG TM sp. z o.o.



Xenium